

SCRIPTA

Numéro Scripta : 9740

Auteur(s) : Jean de Fresné-la-Mère [particulier]

Bénéficiaire(s) : La Hoguette, Saint-André-en-Gouffern (abbaye)

Genre d'acte : notice

Authenticité : non suspect

Datation : [1178-1200]

Action juridique : donation

Description de l'original : Chirographe

Langue du texte : latin

Chirographe

Analyse

Notice relatant que Jean de Fresné[-la-Mère] et ses fils ont donné aux moines de Saint-André un quart de deux tiers de la dîme de Fresné-la-Mère et cinq acres de terre qui appartenaient au tènement de cette dîme, situés à divers endroits comme l'atteste la charte de Gillon de Bailleul, sauf le service de Gillon. Pour cette donation, il a reçu e l'abbaye 40 livres d'Anjou.

Tableau de la tradition

Original

A. Caen, Arch. dép. Calvados, H6607.

Indications

Léchaudé d'Anisy Amédée-Louis, *Extrait des chartes et autres actes normands ou anglo-normands qui se trouvent dans les archives du Calvados*, Caen, Mancel (MSAN ; 7-8), 1834-1838, 2 vol., t. 1, « Abbaye Saint-André-en-Gouffern », n° 78-83, p. 419.

Dissertation critique

Transcription : Tamiko Fournier-Fujimoto

Guillaume Fitz Raoul, sénéchal de Normandie, 1178-1200.

Partie droite du chirographe (?) avec en son bord gauche la devise illisible (rongée).

Texte d'après A

Notum sit omnibus ad quos presens scriptum pervenerit quod Johannes de Fresneio et filii ejus dederunt et concesserunt monachis Sancti Andree in perpetuam elemosinam, quartam partem duarum garbarum de decima de Fresneio Lamere que eis pertinebat, et .V. acras terre que pertinebant ad tenementum ejusdem decime, diversis locis positas sicut carta Gilonis de Bailloio testatur. Hanc donationem supradictam liberam et quietam predictus Johannes dedit monachis et concessit salvo servitio Gillonis de eadem decima et terra, et hoc tenendum et contra omnes homines garantizandum fide pactionavit. Pro hac donatione habuit de substantia domus Sancti Andree .XL. libras Andegavensium. Hujus pactionis et donationis sunt plegii, Johannes filius Rogerii, Ricardus de Bosco, Hamon de Maisnil, Ernardus Burelon, Gislebertus de Bosco, cum omnibus tenementis suis, quod si Johannes aut filii ejus predictam donationem tenere noluerint, isti homines de propriis sustantiis terre compellantur. Hoc

factum fuit apud Cadomum et concessum coram senescallo Normannie, scilicet Willelmo filio Radulfi. Testibus his, Hamone Lebotelier, W. de Merle, Jordane de Landa, Willelmo Colemer, Roberto de Livet, Roberto de Porta. Ricardo filio Henrici. Fulco de Alnoi. Gisleberto de Teleriis.